

*Celebration of the 5<sup>th</sup> anniversary of Confucius Institute Frankfurt  
as a cooperation between  
Fudan University, Shanghai, and Goethe University Frankfurt*

**Oct 29-30, 2012**

**AGENDA**

**Young Scholars' Forum**

**Sinology and China Studies – Perspectives and Contributions of Young  
Scholars from China and Germany**

**Location**

Universität Frankfurt, Campus Bockenheim Hauptgebäude, Alter Senatssaal, Mertonstr. 17-21

**Mon 29 October, 2012**

---

**Opening ceremony**

- 14.30 Entry  
14.45 Welcome addresses by :  
Prof. Dr. Rainer Klump, Vice President Frankfurt University  
LIU Xiaolü, Head of Department for Culture and Education, Consulate General of  
China, Frankfurt  
Prof. Dr. Lin Shangli, Vice President Fudan University

**Panel: History of Technology Transfer**

Discussant: Prof. Iwo Amelung, Frankfurt University

- 15.00 Philipp Mahltig (TU Berlin):  
Making Technology Appropriate: Cultural Appropriation and Adaptation of Western  
Technology in China in the 19th and 20th Century  
15.30 Simon Riedel (FU Berlin):  
The History of the Germania-Brewery in Tsingtau (1903-1916)  
16.00 Coffee break

**Panel: History**

Discussant: Prof. Li Tiangang, Fudan University

- 16.15 温海清 (复旦大学)  
《“万户路”、“千户州”——蒙古千户百户制度与华北路府州郡体制》  
16.45 Daniel Hausmann (University Frankfurt):  
Earthquake 1739 – a Case Study of Military Values Shaping Disaster Relief  
17.15 Clemens Büttner (Frankfurt University):  
Saviours of the Republic – but why? On the motivation of leading officers of the  
National Protection Movement  
17.45 Ulrike Büchsel (Sinologie, Heidelberg University):  
Between “All under Heaven” and the Nation: Qing State Ritual, the Imperial Ritual  
Bureaucracy, and Emerging National Ritual at the Turn of the 20th Century  
18.15 End of day 1

**Tue, Oct 30, 2012**

---

**Panel: Chinese Linguistics & Language Instruction**

Discussant: Prof. Dr. Dorothea Wippermann, Frankfurt University

- 09.00 Ruth Cordes (Hamburg University):  
Language change in written Chinese in the 20th century: The claim for Europeanization
- 09.30 Marion Krames (Trier University):  
Phonological Processes in Reading Chinese Script
- 10.00 Chunping Lin 林君萍 (Frankfurt University):  
跨文化怎么教? — 初级汉语教学方法初探 Wie unterrichtet man Interkulturelle Kompetenz? Überlegungen zu Unterrichtsmethoden im Anfängerkurs
- 10.30 Coffee break

**Panel: Transculturality and Intertextuality in Chinese Literature and Performative Art**

Discussant: Jun. Prof. Dr. Yang Zhiyi, Frankfurt University

- 10.45 史立丽 (复旦大学)  
被言说的故事: 黄陆案的流传与演变
- 11.15 Marie-Theres Strauss (Freie Universität Berlin):  
Red Discipline - The Transformation of Literary Historiography in the Early P.R.C.
- 11.45 Mirjam Tröster (Sinology, University Frankfurt)  
Ping Fong Acting Troupe: Intertextuality and Metatheatricality in Cross-Straits Touring Productions
- 12.15 Lunch break (self pay)

**Panel: Chinese Politics and Society**

Discussant Prof. Iwo Amelung, Frankfurt University and Prof. Zhao Lanliang, Fudan University

- 13.30 Johannes Lejeune (Frankfurt University):  
Ideological Power in China's International Relations
- 14.00 Christian Straube (Heidelberg University):  
Guanxi and African Governance in the 21st Century – A Case Study on the Transformation of Actors within Social Networks in China and Zambia
- 14.30 Xiong Yihan, Ass. Prof., School of International Relations and Public Affairs at Fudan University: The New Generation of Migrant Workers and Legitimacy Crisis of Local Citizenship in China
- 15.00 Coffee break
- 15.15 Philipp Hünnebeck (University Erlangen):  
Zeng Guofan - A Model-Physiognomist of Qing-Dynasty China?
- 15.45 Xiaokun Song (University Erlangen):  
Fengshui Discourses in Contemporary China
- 16:15 Final discussion
- 16.30 Closing speech: Fudan University, Prof. Jin Guangyao
- 16.45 End of the symposium